

neo Bianacid

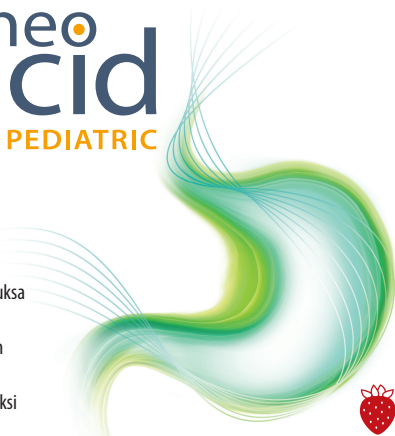
PEDIATRIC

poliprotect®

Ģlotādas aizsardzība gastroezofageālā refluksu un funkcionālas dispepsijas ārstēšanai.

Gleivīns apsauga esant gastroezofagīniam refluksu ir funkcionālai dispepsijai.

Limaskesta kaitse gastroezofageālā refluksu ja funkcionāla dispepsija rāvis.



1+
YEAR

gluten
free

100%
NATURAL AND
BIODEGRADABLE
FORMULA

ORGANIC
FARMING

WITH INGREDIENTS
FROM ORGANIC
FARMING



AR ZEMEŅU GARŠU
BRĀŠĪŅU SKONIO
MAASIKAMAITSĒLINE

CE 0373

MAISIŅI AR VIENU GRANULU DEVU - VIENOS DOZĒS GRANULIŅU MAIŠĒLIAI - ŪHEANNUSELINE GRAANULITE KOTIKE

LV **NeoBianacid Pediatric** ir medicīnas ierīce, kas ražota ar augu un minerālu molekulāriem kompleksiem, kuriem ir aizsargājoša un nomierinoša iedarbība uz kuņģa-barības vada glotādu un kuri palīdz ātri mazināt grēmas, sāpes un skābes sajūtas, kas ir raksturīgi ģlotādas kairinājuma un iekaisuma simptomi.

DARBĪBAS MEHĀNISMS: **NeoBianacid Pediatric** iedarbojas, kopējot dabiskos kuņģa-barības vada fizioloģiskās aizsardzības mehānismus, pateicoties **Poliprotect®** – molekulāram kompleksam, ko pētījumu laikā izstrādājis uzņēmums Aboca – un **flavonoīdu frakcijai**, kas aizsargā ģlotādu pret kuņģa sulas iedarbību un mazīna brīvo radikāļu izraisīto kairinājumu. **Poliprotect®** veido plēvīti, kas darbojas kā barjera (**polisaharīdu sastāvdaļa** ar mukoadezivām īpašībām) ar vietējo buferierdarību (**minerālu sastāvdaļa**, kas satur kalķakmeni un nahkolītu).

INDIKĀCIJAS: **NeoBianacid Pediatric** ir indicēts par 1 gadu vecākiem bērniem, lai ārstētu ar gastroezofageālo refluksu saistītas problēmas, piemēram, regurgitāciju, vemšanu un sāpes vēderā. Tas ir arī indicēts funkcionālās dispepsijas ārstēšanai, kam raksturīgs viens vai vairāki šādi simptomi: gremošanas traucējumi, pūšanās sajūta pēc ēšanas, agrīna sāta sajūta, epigastriskas sāpes vai dedzināšana kuņģī un barības vadā.

LIETOŠANAS INSTRUKCIJA: Lietojiet vienu maisiņu saturu, kas izšķīdināts nelielā ūdens daudzumā, pēc maltītes vai pirms naktsmieša. Maksimālā ieteicamā dienas deva ir 4 maisiņi bērniem no 1 līdz 3 gadu vecumam un 6 maisiņi bērniem no 4 līdz 6 gadu vecumam. Līdzekli var lietot arī ilglaicīgi.

BRĪDINĀJUMI: nelietot, ja ir paaugstināta jutība vai alerģija pret vienu vai vairākām sastāvdaļām. Simptomu saglabāšanās gadījumā vērsieties pie pediatra. Ieteicams lietot šo līdzekli vismaz divas stundas pēc zāļu, kuru efektivitāti var mazināt vienlaicīga lietošana kopā ar kalciju.

SASTĀVS - Funkcionālas vielas:

- Poliprotect®:** sinerģisks molekulārais **polisaharīdu*** komplekss (iegūts no istās aļvejas (*Aloe vera*), meža malvas (*Malva sylvestris*) un ārstniecības altejas (*Althaea officinalis*)) un **dabīgie minerāli** (kalķakmens un nahkolīts).

Titrēts polisaharīdus (molekulmasa >20 000 daltonu) ≥7,6% (20 mg vienā granulā maisiņā).

- Flavonoīdu frakcija*** (iegūta no ārstniecības kumelītes (*Matricaria recutita*) un kailās lakricas (*Glycyrrhiza glabra*)).

Satur arī: cukurniedru cukuru*, dabisku aromatizētāju.

*Sastāvdaļa iegūta bioloģiskajā lauksaimniecībā

IEPAKĀJUMS PĀRDOŠANAI: 36 maisiņi ar vienu granulā devu, katrā maisiņā 775 mg.

Uzglabāt vēsā, sausā vietā, atstatu no siltuma avotiem un pasargājot no gaismas ietekmes. Uzglabāt bērniem nepieejamā vietā.

Derīguma termiņš attiecas uz pareizi uzglabātu līdzekli neatvērtā iepakojumā.

DERĪGUMA TERMIŅŠ: skatiet derīguma termiņu, kas norādīts uz iepakojuma. Nelietot pēc norādītā derīguma termiņa beigām.

Pēdējās pārskatīšanas datums: 10/2019

MEDICĪNAS IERĪCE IIa klase

IEPAKĀJUMA MATERIĀLI	
Kaste	PAP 21 > Kartons
Instrukcija	PAP 22 > Papīrs
Paciņa	C/ALU 84 > Pārsvārā alumīnijs
Attiecībā uz līdzekļa izmešanu skatiet vietējā reģiona noteikumus.	

LT **NeoBianacid Pediatric** yra medicinos priemonė vaikams, pagaminta iš augalinių bei mineralinių molekulinį kompleksų, apsaugančių ir raminančių gastroezofaginę gleivinę. Priemonė padeda greitai numalšinti skrandžio rūgšties sukeltus pojūčius, rėmenį ir skausmą, kurie yra tipiniai pačios gleivinės sudirginimo ir uždegimo simptomai.

KAIP VEIKIA: **NeoBianacid Pediatric** veikia imituodamas fiziologinius gastroezofaginius gynybinius mechanizmus, naudodamas molekulinį kompleksą **Poliprotect®**, sukurtą remiantis Aboca tyrimais, ir **flavonoīdų frakciją**, kuri saugo gleivinę nuo virškinamųjų sulčių poveikio ir mašina laisvųjų radikalų sukeltą dirginimą. Būtent **Poliprotect®** kompleksas sudaro apsauginę plėvelę (iš **polisaharidų komponento**, kuris prikimba prie gleivinės) ir pasižymi vietiniu švelninamoju poveikiu (dėl **minerālų komponento**, sudaryto iš kalcinų ir nahkolito).

INDIKACIJOS: **NeoBianacid Pediatric** skirtas vaikams nuo 1 metų amžiaus, esant dėl gastroezofaginio reflukso atsiradusioms problemoms, pvz., regurgitacijai, vėmimui ir pilvo skausmui. Jis taip pat skirtas esant funkcioninei dispepsijai, kuri pasireiškia mažiausiai vienu iš šių simptomų: virškinimo sutrikimas, pūtimo pojūčių pavalgis, greitai ateinančiu sotumu, skausmais epigastrinėje srityje ir rėmeniu.

NAUDOJIMO INSTRUKCIJOS: išgerkite vandenį ištirpintą vieno maišelio turinį po kiekvieno pagrindinio valgio ir prieš eidami miegoti. Vaikams nuo 1 iki 3 metų amžiaus rekomenduojama per dieną išgerti ne daugiau kaip 4 maišelius, o vaikams nuo 4 iki 6 metų amžiaus – ne daugiau kaip 6 maišelius. Priemonę taip pat galima vartoti ilgesnį laikotarpį.

ĮSPĖJIMAI: nenaudoti esant padidėjusiam jautrumui arba alerģijai bet kuriai sudėtinėi daliai. Jei simptomai nepraeina, kreipkitės į vaikų gydytoją.

Priemonę rekomenduojama naudoti praėjus mažiausiai dviem valandoms po vaistų vartojimo, kurių efektyvumas gali sumažėti dėl kartu vartojamo kalcio.

Aboca S.p.A. Società Agricola

FIRMA

Articolo: **LEAFLET** Prodotto: **NEOBIANACID PEDIATRIC BUSTINE GRANULARI PAESI BALTICI**

Cod. Statistico: **Y02** Codice: **PBLEAANAPEZ-A**
Cod. STELEA: **02-2**

Colori **C M Y K**

SUDĒTIS - Veiklāsios medžiagos:

- **Poliprotect®**: subalansuots molekulinis **polisaharīdu** kompleksas* (gautas īs tīkrojo alavijo (*Aloe vera*), miškinēs dedešvos (*Malva sylvestris*) ir vaistīnēs svīlarozēs (*Althaea officinalis*)) ir **naturālus minerālais** - klintys ir nahkoliids.
Tīruojamā polisaharīduosē (molekulīnē masē > 20 000 daltonu) ≥ 7,6% (20 mg kiekvienamē granulīju maišēlyjē).
- **Flavonoīdu frakcija*** (gauta īs vaistīnīju ramunēliju (*Matricaria recutita*) ir paprastōjo saldymēdžio (*Glycyrrhiza glabra*)).

Sudētyjē taip pat yra: cukranendriju cukraus*, naturālais aromats.

*Sudēdamōji dalīs īs ekoloģinio ūkio

PARDUODAMOS PAKUOTĒS: pakuotējē yra 36 vienos dozēs granulīju maišēlai po 775 mg.

Laikyti vēsiojē, sausojē vietojē, atokiau nuo karščio šaltīnīju ir saugoti vaikams nepasiekiamojē vietojē. Galiojimo data taikoma nepanaudotam produktui, laikomam tinkamomis sālgygomis.

GALIOJIMO PABAIGOS DATA: žr. galiojimo pabaigos datā ant pakuotēs. Nenaudoti pasibaigus nurodytam galiojimo laikui.

Paskutinēs peržiūros data: 10/2019

MEDICINOS PRIEMONĖ Ila klasē

PAKUOTĒS SUDĒTIS	
Dēzūtē	PAP 21 > Kartonas
Lapelis	PAP 22 > Popierius
Maišelis	C/ALU 84 > Daugiausiai aluminis
Norēdami pašalinti produktā, žr. vietines taisykles.	

EE **NeoBianacid Pediatric** on meditsiiniseade, mida valmistatakse taimsetest ja mineraalsetest molekulaarsetest kompleksidest, millel on mao ja sōōgitoru limaskesta kaitsev ja rahustav toime, mis aitab kiirelt leevendada happelist seisundit, kōrvetisi ja valu, mis on limaskesta ārrituse ja pōletiku tūiipilised sūmptomid.

KUIDAS SEE TOIMIB: **NeoBianacid Pediatric** toimib, matkides mao ja sōōgitoru trakti fūsioloogilisi kaitsemehhanisme tānu Aboca teaduslike uuringute tulemusena saadud molekulaarsele kompleksile **Poliprotect®** ja **flavonoīdi fraktsioonile**, mis kaitseb limaskesta maomahlade eest ja tasakaalustab vabadest radikaalidest pōhjustatud ārritust.

Poliprotect® moodustab kilē, mis toimib barjāarina (limaskesta kōljē kleepuvate omadustega polīsahhariidkomponent) ja lokaalse (**minerāalne komponent** lubjakivist ja nahkoliidist).

NĀIDUSTUSED: **NeoBianacid Pediatric** on nāidustatud ūilē 1-aastastele lastele gastroōfagaalse refluksiga seotud probleemide, nagu regurgitatsioon, oksendamine ja kōhuvalu, raviks. See on nāidustatud ka funktsionaalse dūspeesia raviks, mida iseloomustab ūks vōi mitu jārgmistest sūmptomitist: seedehāired, sōōmisjārgne puhitus, tāsikōhutunne, rinnakualune valu vōi kōrvetised.

KASUTUSJUHEND: vōtkē ūhē kotikese sisu vāheses vees lahustatuna pārast pōhitoidukorda ja enne magamaminekut.

Maksimaalne soovitatav ūpōpēvane annus on 1–3-aastastele lastele 4 kotikest ja 4–6-aastastele lastele 6 kotikest.

Toodet vōib vōtta ka pikema aja jooksul.

HOIATUSED: ārge kasutage, kui teil esineb ūiltndiikkus vōi allergia mis tahes koostisosa suhtes. Kui sūmptomid ei kao, konsulteerige oma lastearstiga.

Toodet on soovitatav vōtta vāhemalt kaks tundi pārast teiste ravimite vōtmist, mille tōhusust vōib vāhendada kaltsiumi samaaegne manustamine.

KOOSTIS - Toimeained:

- **Poliprotect®**: sūnergistlik **polīsahhariidide*** (saadud hariilikust aaloest (*Aloe vera*), mets-kassinaerist (*Malva sylvestris*) ja hariilikust alteest (*Althaea officinalis*)) ja **looduslike minerāalide** (lubjakivi ja nahkoliit) molekulaarkompleks.

Tītritud polīsahhariidides (molekulmass > 20 000 daltonit) ≥ 7,6% (20 mg graanuleid kotikese kohta).

- **Flavonoīdi fraktsioon*** (saadud teekummelist (*Matricaria recutita*) ja lagritsa-magusjuurest (*Glycyrrhiza glabra*)).

Sisaldab ka: roosuhkur*, looduslik lōhna-ja maitseaine.

*Koostisosa pārineb mahetootmisest

MŪGIPAKEND: 36 ūheannuselst graanulite kotikest (775 mg).

Hoida jahedas ja kuivas kohas, eemal soojusallikatest ja valguse eest kaitstult. Hoida lastele kōttesaamatus kohas.

Kōlblikkusaeg kehtib avamata ja korrektsel sālilitatud tootele.

KŌLBLIKKUSAE: kōlblikkusaeg on mārjgitud pakendile. Ārge kasutage pārast mārjgitud kōlblikkusaja mōōdumist.

Viimane redaktsioon: 10/2019

MEDITSIIINISEADE Klass Ila

PAKKEMATERJALID	
Karp	PAP 21 > Papp
Infoleht	PAP 22 > Paber
Kotike	C/ALU 84 > Peamiselt alumiinium
Ūtiliseerimisel jārgige kohalikke eeskirju.	



ŠODIENAS UN RĪDIENAS VESELĪBAI

Aboca ir pabalstu korporācija; sertificēta B korporācija. **Ar mums jūs dodat ieguldījumu ilgtspējīgā nākotnē.** Uzīniet vairāk par mūsu apņēšanas vietnē www.aboca.com

100% dabīgais un bioloģiskais noārdāmais NeoBianacid Pediatric nesatur sintētiskas, pussintētiskas vai ģenētiski modifcētās vielas.

SVEIKAI ŠIANDIENAI IR RYTOJUI

Aboca yra socialinio verslo korporacija ir sertifikuota B korporacija. **Su mumis prisidedate prie tvarios ateities.** Sužinokite apie mūsų įsipareigojimą svetainėje www.aboca.com

100% natūralios ir biologiškai skaidžios NeoBianacid Pediatric gaminamos be sintetinių, pusiau sintetinių arba genetiškai modifikuotų medžiagų.

TĀNASE JA HOMSE TERVISE HEAKS

Aboca on Benefit Corporation ja sertifiseeritud B Corpi ettevõtte. **Meiega annate panuse jätkusuutlikule tulevikule.**

Lugege meie panuse kohta lähemalt veebisaidilt www.aboca.com

100% looduslik ja biolagunev, NeoBianacid Pediatric ei sisalda sūnteetilisi, poolsūnteetilisi ega geneetiilisel mūundatud aineid.

Aboca S.p.A. Società Agricola - Località Aboca, 20 - 52037 Sansepolcro (AR) - Italia - www.aboca.com

LV Uzņēmums, kas darbojas saskaņā ar ISO 9001 un ISO 13485 sertifikātiem kvalitātes vadības sistēmai un ISO 14001 sertifikātu vides pārvaldības sistēmai.

LT Įmonė veikia pagal ISO 9001 ir ISO 13485 kokybės valdymo sertifikatus ir ISO 14001 aplinkos apsaugos valdymo sertifikata.

EE Ettevõtte tegutseb kvaliteedijuhtimise süsteemi sertifikaatide ISO 9001 ja ISO 13485 ning keskkonnahalduse süsteemi sertifikaadi ISO 14001 alusel.

Certified



Corporation



PBL/EA/ANPEZ-A